

Briselē, 2023. gada 21. augustā
(OR. en)

12383/23

AGRI 467
AGRIFIN 97
AGRISTR 41
AGRILEG 160
AGRIORG 94
DELACTION 110

PAVADVĒSTULE

Sūtītājs:	Eiropas Komisijas ģenerālsekretāre, parakstījusi direktore <i>Martine DEPREZ</i>
Saņemšanas datums:	2023. gada 21. augusts
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsekretāre <i>Thérèse BLANCHET</i>
K-jas dok. Nr.:	C(2023) 5365 final
Temats:	KOMISIJAS DELEĢĒTĀ REGULA (ES) .../.. (10.8.2023) par pagaidu ārkārtas pasākumiem, ar kuriem, lai atrisinātu noteiktas problēmas, ko augļu un dārzeņu nozarē izraisījuši nelabvēlīgi laikapstākļi un ar tiem saistītie pasākumi, attiecībā uz 2023. gadu atkāpjas no dažiem noteikumiem Komisijas Deleģētajā regulā (ES) 2022/126, ar kuru papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2021/2115

Pielikumā ir pievienots dokuments C(2023) 5365 *final*.

Pielikumā: C(2023) 5365 *final*



Briselē, 10.8.2023.
C(2023) 5365 final

KOMISIJAS DELEĢĒTĀ REGULA (ES) .../..

(10.8.2023)

**par pagaidu ārkārtas pasākumiem, ar kuriem, lai atrisinātu noteiktas problēmas, ko
augļu un dārzeņu nozarē izraisījuši nelabvēlīgi laikapstākļi un ar tiem saistītie
pasākumi, attiecībā uz 2023. gadu atkāpjas no dažiem noteikumiem Komisijas
Deleģētajā regulā (ES) 2022/126, ar kuru papildina Eiropas Parlamenta un Padomes
Regulu (ES) 2021/2115**

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1. DELEĢĒTĀ AKTA KONTEKSTS

Eiropas Parlamenta un Padomes 2021. gada 2. decembra Regula (ES) 2021/2115, ar ko izveido noteikumus par atbalstu stratēģiskajiem plāniem, kuri dalībvalstīm jāizstrādā saskaņā ar kopējo lauksaimniecības politiku (KLP stratēģiskie plāni) un kurus finansē no Eiropas Lauksaimniecības garantiju fonda (ELGF) un no Eiropas Lauksaimniecības fonda lauku attīstībai (ELFLA), un ar ko atceļ Regulas (ES) Nr. 1305/2013 un (ES) Nr. 1307/2013, nosaka nozarisko intervenču noteikumus augļu un dārzeņu nozarē. Minētā regula turklāt Komisiju pilnvaro pieņemt noteiktus deleģētos un īstenošanas aktus.

Pamatojoties uz šādu pilnvarojumu, Komisija ir pieņēmusi arī Komisijas 2021. gada 7. decembra Deleģēto regulu (ES) 2022/126.

2023. gada pavasarī vairāku dalībvalstu reģionos bija iestājušies sevišķi nelabvēlīgi laikapstākļi, kas krasī samazināja augļu un dārzeņu produkciju. Spānijā, Katalonijas reģionā sausuma dēļ produkcija nu ir vismaz par 50 % mazāka, nekā plānots, bet Itālijā, Emīlijas-Romanjas reģionā produkciju iznīcinājuši plūdi. Produkcijas apjomu un kvalitāti sausums stipri ietekmējis arī dažos Francijas un Portugāles reģionos.

Tāpēc, ņemot vērā 2023. gada pavasarī valdījušo sevišķi nelabvēlīgo laikapstākļu bezprecedenta raksturu, minētās grūtības jāmazina, atkāpjoties no noteikumiem, kas augļu un dārzeņu nozarē attiecībā uz tirgū laistās produkcijas vērtības aprēķināšanu noteikti Komisijas Deleģētajā regulā (ES) 2022/126.

Ņemot vērā minēto apstākļu bezprecedenta raksturu, to izraisītās grūtības jāmazina, atkāpjoties no dažiem Deleģētās regulas (ES) 2022/126 noteikumiem, kas piemērojami augļu un dārzeņu nozarē.

2. PIRMS AKTA PIEŅEMŠANAS NOTIKUSĪ APSPIEŠANĀS

Apspriešanās, kurā piedalījās eksperti no visām 27 dalībvalstīm, notika ar Regulu (ES) 2021/2115 izveidotās KLP stratēģisko plānu regulas īstenošanas ekspertu grupas 2023. gada 29. jūnija sanāksmē. Šajā sanāksmē Komisija iepazīstināja ar savu redzējumu par deleģētā akta darbības jomu un Komisijas Deleģētajā regulā (ES) 2021/126 vajadzīgajiem grozījumiem un notika viedokļu apmaiņa ar ekspertiem.

3. DELEĢĒTĀ AKTA JURIDISKIE ASPEKTI

Šis deleģētais akts atkāpjas no Komisijas Deleģētās regulas (ES) 2022/126 noteikumiem par tirgū laistās produkcijas vērtības aprēķināšanas metodi.

KOMISIJAS DELEĢĒTĀ REGULA (ES) .../..

(10.8.2023)

par pagaidu ārkārtas pasākumiem, ar kuriem, lai atrisinātu noteiktas problēmas, ko augļu un dārzeņu nozarē izraisījuši nelabvēlīgi laikapstākļi un ar tiem saistītie pasākumi, attiecībā uz 2023. gadu atkāpjas no dažiem noteikumiem Komisijas Deleģētajā regulā (ES) 2022/126, ar kuru papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2021/2115

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2021/2115 (2021. gada 2. decembris), ar ko izveido noteikumus par atbalstu stratēģiskajiem plāniem, kuri dalībvalstīm jāizstrādā saskaņā ar kopējo lauksaimniecības politiku (KLP stratēģiskie plāni) un kurus finansē no Eiropas Lauksaimniecības garantiju fonda (ELGF) un no Eiropas Lauksaimniecības fonda lauku attīstībai (ELFLA), un ar ko atceļ Regulas (ES) Nr. 1305/2013 un (ES) Nr. 1307/2013¹, un jo īpaši tās 45. panta c) punktu,

- (1) 2023. gada pavasarī vairāku dalībvalstu reģionos bija iestājušies sevišķi nelabvēlīgi laikapstākļi, kas krasi samazināja augļu un dārzeņu produkciju. Spānijā, Katalonijas reģionā sausuma dēļ produkcija nu ir vismaz par 50 % mazāka, nekā plānots, bet Itālijā, Emīlijas-Romanjas reģionā produkciju iznīcinājuši plūdi. Produkcijas apjomu un kvalitāti sausums stipri ietekmējis arī dažos Francijas un Portugāles reģionos.
- (2) Ņemot vērā 2023. gada pavasarī valdījušo sevišķi nelabvēlīgo laikapstākļu bezprecedenta raksturu, minētās grūtības jāmazina, atkāpjoties no noteikumiem, kas augļu un dārzeņu nozarē attiecībā uz tirgū laistās produkcijas vērtības aprēķināšanu noteikti Komisijas Deleģētajā regulā (ES) 2022/126².
- (3) Arī ražotāju organizācijas ir neaizsargātas pret darbības pārrāvumiem un iztraucējumiem, ko izraisījuši sevišķi nelabvēlīgie 2023. gada pavasara laikapstākļi, un daļēji vai pilnībā zaudētās produkcijas dēļ piedzīvo finansiālas grūtības un naudas plūsmas problēmas. Tas tiešā veidā ietekmē ražotāju organizāciju finansiālo stabilitāti un spēju īstenot darbības programmas ne tikai 2023. gadā, bet arī turpmākajos gados, jo 2023. gadā tirgū laistās produkcijas vērtība ietekmē Savienības finansiālās palīdzības aprēķināšanu par turpmākajiem gadiem. Tālāk tas ietekmē ražotāju organizāciju spēju ieviest pasākumus un darbības, kas vērstas uz šīs krīzes seku pārvarēšanu. Turklāt tirgū laistās produkcijas vērtības samazināšanās, ko izraisījuši nelabvēlīgie laikapstākļi, apdraud augļu un dārzeņu nozares ražotāju organizāciju pieņemto darbības programmu nepārtrauktību un dzīvotspēju tālākā nākotnē.

¹ OV L 435, 6.12.2021., 1. lpp.

² Komisijas Deleģētā regula (ES) 2022/126 (2021. gada 7. decembris), ar ko Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2021/2115 papildina ar prasībām, kuras piemērojamas konkrētu veidu intervences pasākumiem, ko dalībvalstis savos KLP stratēģiskajos plānos 2023.–2027. gadam noteikušas atbilstīgi minētajai regulai, kā arī ar noteikumiem par īpatsvaru, ko piemēro laba lauksaimnieciskā un vidiskā stāvokļa (LLVS) 1. standarta vajadzībām (OV L 20, 31.1.2022., 52. lpp.).

- (4) Tā kā Savienības atbalsta summu aprēķina kā procentuālo daļu no tās produkcijas vērtības, kuru katra ražotāju organizācija laidusi tirgū, nelabvēlīgu laikapstākļu radītie tirgū laistās augļu un dārzeņu produkcijas vērtības samazinājumi būtiski ietekmēs Savienības atbalsta summu, ko ražotāju organizācijas saņems nākamajā gadā. Ja 2023. gadā tirgū laistās produkcijas vērtība būtu ievērojami mazāka nekā iepriekš, ražotāju organizācijas riskētu zaudēt savu ražotāju organizācijas statusu, jo viens no šādas atzīšanas kritērijiem prasa sasniegt konkrētu minimālo tirgū laistās produkcijas vērtību, kas noteikta valsts līmenī. Tas apdraudētu ražotāju organizāciju ilgtermiņa stabilitāti. Tāpēc, ja 2023. gadā nelabvēlīgo 2023. gada pavasara laikapstākļu ietekmē produkta vērtība samazinātos vismaz par 35 % un ja tas būtu ārpus ražotāju organizāciju atbildības jomas un kontroles, šādi zaudējumi būtu jāneitralizē, tirgū laistās produkcijas vērtību par 2023. gadu nosakot 100 % apmērā no piecu iepriekšējo 12 mēnešu pārskata periodu vidējās vērtības, bet neņemot vērā periodus, kuros tā bijusi vislielākā un vismazākā.
- (5) Ņemot vērā vajadzību rīkoties tūlīt, šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Pagaidu atkāpe no Deleģētās regulas (ES) 2022/126

Atkāpjoties no Deleģētās regulas (ES) 2022/126 32. panta 3. punkta b) apakšpunkta, ja 2023. gada pavasara nelabvēlīgo laikapstākļu ietekmē produkta vērtība ir samazinājusies vismaz par 35 % un ja tas ir ārpus ražotāju organizācijas un ražotāju organizāciju apvienības atbildības jomas un kontroles, tirgū laistās attiecīgās 2023. gada produkcijas vērtību uzskata par tādu, kas ir 100 % no piecos iepriekšējos 12 mēnešu pārskata periodos tirgū laistās produkcijas vidējās vērtības, izņemot periodus, kuros tā bijusi vislielākā un vismazākā.

Ražotāju organizācija attiecīgās dalībvalsts kompetentajai iestādei pierāda, ka pirmās daļas nosacījumi ir izpildīti.

2. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 10.8.2023

*Komisijas vārdā —
priekšsēdētāja
Ursula VON DER LEYEN*